

**CIRCOSCRIZIONE 2 ^**  
**Santa Rita - Mirafiori Nord**  
**- Mirafiori Sud**



**CITTA' DI TORINO**

**DELCI2 42 / 2021**

**08/07/2021**

**DELIBERAZIONE DEL CONSIGLIO CIRCOSCRIZIONALE n. 2 ^ - Santa Rita - Mirafiori Nord -  
Mirafiori Sud**

Convocato il Consiglio circoscrizionale nelle prescritte forme sono intervenuti, oltre al Presidente BERNARDINI Luisa, le Consigliere ed i Consiglieri:

ANGELINO Domenico	GENTILE Vito	PRISCO Riccardo
BONO Matteo	GRIMAUDDO Rita Fabiola	PROTANO Franco
BOSSUTO Iuri Gilberto	MASTROGIACOMO Michele	SCIASCIA Carmelo
CAMARDA Andrea	Vincenzo MONACO Claudio	SCOMAZZON Caterina
CUZZI Ivan	MORRA Domenico	VERSACI Maurizio
DE MARTINO Gianluigi	MUO' Daniele	ZEPPOLA Elena
FERRERO Rossella	NUCERA Alessandro	
GENCO Giuseppe	PATRUNO Angelo	

In totale, con il Presidente, n. 23 presenti.

Risultano assenti i Consiglieri e le Consigliere:  
IOCOLA Alessandro - VENTRE Alessandra

Con la partecipazione del Segretario TETTI Gabriella.

#### SEDUTA PUBBLICA

OGGETTO: C. 2 – ART. 42 COMMA 2 REG. DEC. - CONTRIBUTI ORDINARI LINEE GUIDA ANNO 2021. INDIVIDUAZIONE DI PROPOSTE PROGETTUALI RELATIVE ALL'AREA CULTURA E MANIFESTAZIONI, COERENTI CON I CRITERI E LE FINALITA' PREDETERMINATE E DETERMINAZIONE DEI LIMITI MASSIMI DEL SOSTEGNO FINANZIARIO PREVISTO E ASSEGNAZIONE GRATUITA LOCALI.

La Presidente Luisa BERNARDINI, di concerto con il Coordinatore della II Commissione Vito GENTILE e il Coordinatore della I Commissione Maurizio VERSACI, riferisce:

Con deliberazione del Consiglio Comunale del 14 settembre 2014 (n. mecc. 2014 06210/049 esecutiva dal 28 settembre 2015) è stato approvato il Regolamento delle modalità di erogazione dei contributi e di altri benefici economici n. 373, entrato in vigore il 1/1/2016.

Con tale Regolamento, la Città ha inteso rinnovare nella forma e nella sostanza i principi costituzionali della solidarietà e della sussidiarietà attraverso la costituzione di meccanismi operativi che consentano al Comune ed alle diverse realtà operanti nel territorio e nei vari ambiti (culturale, educativo, sociale, aggregativo, sportivo, di cura e di valorizzazione dell'ambiente urbano) di collaborare in modo sistematico secondo i principi di trasparenza, equità, efficienza e solidarietà sociale.

Secondo quanto previsto dall'art. 6 del suddetto Regolamento 373, è obbligo pubblicare annualmente sul sito internet della Città e delle singole Circoscrizioni le linee guida annuali o specifici bandi contenenti priorità e attività ricorrenti da svolgere tramite il coinvolgimento di associazioni e/o organismi no-profit. L'art. 14 del medesimo Regolamento prevede che il Comune possa sostenere progetti e iniziative attinenti alle tematiche previste dall'articolo 1 anche attraverso servizi ed altre agevolazioni, dandone comunque atto nei necessari provvedimenti con evidenza del vantaggio economico attribuito.

Con deliberazione circoscrizionale n. mecc. 2020-02829/085 del 21 dicembre 2020 sono stati approvati il programma annuale delle attività, nonché le proposte di intervento da inserire nel programma pluriennale degli investimenti.

Con deliberazione DELCI2 4/2021 del 29 gennaio 2021 la Circoscrizione 2 ha approvato le “Linee guida in attuazione al Regolamento delle modalità di erogazione di contributi e di altri benefici economici ordinari per l’anno 2021” che, relativamente alla II Commissione Consiliare, intendono valorizzare il territorio cittadino e rafforzare le attività culturali e formative rivolte ai cittadini.

La Circoscrizione proseguirà quindi nell’impostare e realizzare le azioni sul territorio attraverso una metodologia che prevede la definizione di progetti complessi che contengono e mettono a sistema le varie iniziative.

A seguito della pubblicazione delle citate Linee Guida sul sito circoscrizionale dal 9/2/2021 al 25/3/2021 e nell’ambito della II Commissione consiliare sono pervenute istanze di contributo

economico, in servizi e agevolazioni che riguardano l'Area Cultura e Manifestazioni.

Di questi, le proposte progettuali sottoindicate a seguito di istruttoria esperita risultano maggiormente coerenti con le finalità definite dalle specifiche linee guida e per ognuna di loro si determina l'ammontare massimo del contributo:

**L'A.N.P.I. - Associazione Nazionale Partigiani d'Italia - Sezione Leo Lanfranco** ha presentato il progetto "Celebrazioni 25 aprile 2021" prot. n. 1518 del 25 marzo 2021.

Il programma delle celebrazioni ha previsto:

- la realizzazione del murales "Il seme della libertà che cresce" da parte di un giovane artista sul muro di via Filadelfia ang. corso Siracusa, a lato di quello già realizzato nel 2017, per dare visibilità in modo impattante, moderno e permanente al significato della Resistenza e del 25 Aprile;
- la realizzazione, la stampa e l'affissione sulle lamiere del territorio Circostrizionale del manifesto "25 Aprile 2021 - Libertà di opinione e di espressione", con l'obiettivo di sensibilizzare i residenti sul tema dell'importanza della difesa del valore fondamentale della libertà di parola ed espressione sancito dalla Costituzione Italiana;
- la posa della corona di alloro al cippo dei partigiani di piazza Omero, l'infioramento delle lapidi partigiane nel quartiere e, il 25 aprile, celebrazione con posa della corona al cippo dei partigiani di fronte alla Basilica di Santa Rita con la presenza del Parroco, per la commemorazione di tutti i partigiani caduti nella lotta contro i Nazifascisti

Per le caratteristiche delle azioni proposte che si inquadrano nel novero delle iniziative meritevoli di sostegno si prevede per questo progetto una contribuzione massima pari all'80% del costo dell'iniziativa (preventivo all.1).

**L'ASDC SPORTIDEA CALEIDOS** ha presentato il progetto "UNA PIAZZA, CENTO PIAZZE. INCONTRO IN CIRCOSCRIZIONE 2" prot. 1457 del 23 marzo 2021.

Il progetto si pone in continuità con il percorso compiuto con il Tavolo Case popolari ed altre realtà del territorio, grazie anche al lavoro di rete fatto da Sportidea. Il progetto "Una piazza, cento piazze" sarà una possibilità per ciascuna realtà territoriale di esprimersi in un palinsesto di iniziative composite. L'ambito progettuale coprirà varie aree della Circostrizione. Alcuni eventi si svolgeranno su piazza Livio Bianco (La Piazza delle Piazze in quanto è il luogo che tradizionalmente ha generato l'aggregarsi delle realtà che hanno lavorato insieme ed è il centro delle iniziative proposte).

Vi sono poi le piazze tematiche e non luoghi fisici che avranno attuazione in luoghi diversi nel quartiere:

- La piazza del tempo libero e della cultura in cui saranno proposti film, concerti, spettacoli teatrali, serate di animazione, ma anche altre iniziative come "Viaggiatori in poltrona", incontri con autori di libri, libero libro, festival di musica di strada, presentazione di giochi, scacchi in piazza, etc.
- La piazza dello sport e dell'attività fisica con laboratori sportivi all'aperto (in piazza Livio Bianco).
- La piazza delle scuole: si metteranno a disposizione delle scuole iniziative di qualità rivolte a diverse età e scuole diverse.
- La piazza del laboratorio sociale di comunità: si ritiene possibile e utile l'apertura di uno spazio di prossimità a disposizione dei cittadini nelle vicinanze della piazza per consolidare la rete di coloro che sono più attivi e prendersi cura di quelli maggiormente in difficoltà.
- La piazza della connessione: sarà la piazza virtuale che potrà valorizzare l'esperienza fatta in questo periodo di maggiore distanziamento e allo stesso tempo creare opportunità di dialogo e confronto virtuale sulle attività stesse e svariate tematiche. Questa piazza sarà utilizzata anche per

condividere le iniziative della Città (Luci d'artista, Festa dei Vicini, MiTo, etc). Sarà inoltre il luogo di incontro e di integrazione di diverse progettualità che le associazioni della rete stanno realizzando sul territorio, creando sinergie a servizio dei cittadini della Circoscrizione 2.

Le iniziative si svolgeranno da giugno a dicembre 2021, saranno rivolte a tutti i cittadini della Circoscrizione 2 dai bambini ai giovani e agli adulti e si realizzeranno in Piazza Livio Bianco e zone limitrofe (con una rete consolidata), a Mirafiori Sud (principalmente con attività rivolte alle scuole) e a Santa Rita (con Associazioni e gruppi informali di cittadini).

Per le caratteristiche delle azioni proposte che si inquadrano nel novero delle iniziative meritevoli di sostegno si prevede per questo progetto una contribuzione massima pari al 75% del costo dell'iniziativa (preventivo all. 2).

**L'Associazione Culturale ARTISTI LIRICI TORINESE "FRANCESCO TAMAGNO"** ha presentato il progetto "CORTILI IN MUSICA" prot.1510 del 24 marzo 2021.

Il progetto si inserisce all'interno della stagione OPERA OFF 2021 – III Edizione. La rassegna prevede un cartellone che si sviluppa tra giugno e settembre nella Città di Torino e Moncalieri e in particolare in teatri, aree pedonali, spazi industriali, centri per anziani, chiese, piazze e cortili.

L'obiettivo che si pone il progetto è quello di raccontare la forza emotiva dell'opera, la modernità del suo linguaggio e la necessità di avvicinarsi ad essa senza preconcetti e timori, rivolgendosi in particolare alla cittadinanza che tende ad avere più difficoltà economiche e di conseguenza partecipa meno alle proposte culturali-musicali, migliorando la percezione delle aree urbane e la valorizzazione di spazi pubblici.

L'iniziativa, aperta a tutti, propone la realizzazione di tre concerti e un'opera con l'intento di coinvolgere la cittadinanza alla partecipazione attiva al teatro musicale e alla diffusione delle pratiche musicali-corali, favorendo benessere, socializzazione ed incontro di fasce eterogenee di popolazione.

Gli eventi, altamente adattabili al luogo di svolgimento, si terranno tra luglio e settembre 2021 in 4 cortili condominiali o spazi pubblici selezionati in collaborazione con la Circoscrizione e in date concordate con la stessa.

Per le caratteristiche delle azioni proposte che si inquadrano nel novero delle iniziative meritevoli di sostegno si prevede per questo progetto una contribuzione massima pari all'80% del costo dell'iniziativa (preventivo all. 3).

**L'Associazione CELESTIA TAURINORUM** ha presentato il progetto " Leap inTO the space 2021 " prot.1512 del 24 marzo 2021. Con successiva nota prot. n. 3019 del 7 giugno 2021 è stata presentata una rimodulazione delle attività e del preventivo, che la Giunta Circoscrizionale ha approvato in data 7 giugno 2021.

Il progetto si propone di svolgere un'attività di divulgazione sulle tematiche astronomiche legate alla cultura umanistica e alle espressioni delle arti umane, valorizzate al femminile, quale omaggio "all'altra metà del cielo", con interventi tenuti da studiosi o scienziate su figure di donne che hanno lasciato importanti contributi nello sviluppo della scienza astronomica.

Il programma prevede una serie di cinque incontri :

- L'altro cielo - L'astronomia e la musica.
- L'altra metà del cielo - Donne e scienza.
- Un altro cielo - L'astronomia, le arti e la letteratura. (due incontri)
- Dall'anima al cielo - L'astronomia e lo spazio.

Accompagneranno le conferenze alcuni momenti di intrattenimento: isole sonore attraverso le quali il pubblico potrà godere di un accompagnamento musicale; Sun Watching (osservazione solare in banda multipla); Selene (spettacolo teatrale); Sky Discovery (osservazione telescopica del cielo).

Il progetto originario prevedeva anche l'installazione di un planetario mobile: Lo spettacolo dei cieli. Ma a seguito delle restrizioni legate all'emergenza sanitaria e rispetto al tipo di installazione (distanziamento, aerazione e contenimento degli spazi in un ambiente chiuso) l'Associazione ha deciso di eliminare dal progetto questa parte, rimodulando pertanto anche il preventivo.

Le attività saranno gratuite e aperte al pubblico e saranno programmate tra il 18 settembre e il 16 ottobre, con cadenza settimanale e si terranno presso il Salone Conferenze Villa Amoretti e giardino circostante di Parco Rignon o in altro luogo concordato con la Circoscrizione.

Per le caratteristiche delle azioni proposte che si inquadrano nel novero delle iniziative meritevoli di sostegno si prevede per questo progetto una contribuzione massima pari all'80% del costo dell'iniziativa (preventivo all. 4).

L'Associazione ARTEMIXIA ha presentato il progetto "INSIEME CONTRO LA VIOLENZA – ROSSO INDELEBILE 2" prot. 1531 del 25 marzo 2021.

"Rosso Indelebile" è il nome del progetto artistico e sociale iniziato nel 2019 che si pone come obiettivo quello della sensibilizzazione, dell'informazione relativamente al tema della violenza di genere e domestica amplificato durante il periodo della pandemia e della prevenzione finalizzata alla lotta del fenomeno stesso. Il progetto si propone di usare il canale dell'Arte come mezzo per incidere, con tatto ma allo stesso tempo in modo diretto, sul piano della problematica di natura culturale che sottende all'origine del fenomeno. Giunto alla terza edizione, il progetto Rosso Indelebile, si propone nel 2021 di sostenere il claim "INSIEME CONTRO LA VIOLENZA" attraverso una serie di azioni e iniziative diffuse sul territorio cittadino .

Saranno proposte due azioni:

Laboratorio di educazione affettiva : solitudine, emarginazione, paura sono l'oggetto delle segnalazioni raccolte dal mondo giovanile durante la pandemia da coronavirus.

Il laboratorio teorico-pratico, co-condotto da una psicoterapeuta e da una psicologa specializzate nella conduzione di gruppi, si pone l'obiettivo di arginare il senso di emarginazione e incrementare la capacità di interazione affettiva con l'altra/o fornendo un supporto alla prevenzione delle dinamiche di violenza e alla destrutturazione degli stereotipi di genere. Perché l'educazione all'affettività possa essere una forma di prevenzione della violenza di genere è necessario che affronti la relazione tra affettività, identità di genere e stereotipi culturali. Queste attività saranno rivolte ad un gruppo di 12 giovani adulti tra i 18 e i 30 anni con i quali saranno programmate due giornate di attività per un totale 10 ore.

Educazione e coinvolgimento della cittadinanza sui temi delle pari opportunità. "Qual è la percentuale di donne tra i 15 e i 64 anni che svolge attività retribuite in Italia? Quante ore al giorno le donne in Italia dedicano al lavoro domestico e/o di assistenza non pagato? E dopo la pandemia di Covid-19?" Queste ed altre domande verranno sottoposte all'attenzione dei frequentatori della cascina (gruppi di giovani, ma non solo...) in forma di quiz per stimolare una riflessione critica sulla condizione della donna in Italia, in Europa e nel Mondo. Gli operatori dell'associazione Ortika, nel pieno rispetto del distanziamento e delle regole di sicurezza anti-Covid, coinvolgeranno giovani e cittadini con domande volte a mettere progressivamente in luce la situazione dei diritti violati delle donne in Italia e nel mondo. Queste attività saranno rivolte ad un gruppo di 30 giovani tra gli 11 e i 18 anni con i quali saranno programmate tre giornate di attività per un totale 12 ore.

Tutte le attività si svolgeranno presso la Cascina Roccafranca nei mesi di giugno e luglio 2021.

Per le caratteristiche delle azioni proposte che si inquadrano nel novero delle iniziative meritevoli di sostegno si prevede per questo progetto una contribuzione massima pari al 76,26% del costo dell'iniziativa (preventivo all. 5).

L'Associazione **ASSEMBLEA TEATRO** ha presentato il progetto “FESTA PER CHI RESTA 2021” prot. 762 del 16 febbraio 2021.

Da oltre 20 anni Assemblea Teatro propone nel periodo estivo un programma di attenzione ai cittadini che per i più diversi motivi restano in città. Questa manifestazione realizzata negli anni in diversi luoghi, dal 2016 si svolge nel Parco del Mausoleo della Bela Rosin.

Con il progetto “Festa per chi resta 2021” l'Associazione propone la realizzazione di tre rappresentazioni teatrali che si svolgeranno nei giorni 14, 15, e 16 agosto, rivolte a tutti i cittadini, in particolar modo ai bambini e agli anziani, con un ingresso ridotto di €. 3,00 per i residenti della Circoscrizione.

Per le caratteristiche delle azioni proposte che si inquadrano nel novero delle iniziative meritevoli di sostegno si prevede per questo progetto una contribuzione massima pari al 69,14% del costo dell'iniziativa (preventivo all. 6).

L'Associazione **ARIS** ha presentato il progetto “MIRAFIORI SUD SI FA CONOSCERE” prot. 1453 del 23 marzo 2021.

L'obiettivo del progetto è quello di far conoscere Mirafiori Sud al di fuori del quartiere attraverso diverse azioni:

- L'aula Studio Manuela Ribas è candidata a essere inserita nel Campus diffuso del Politecnico di Torino è stata ri - arredata per renderla più funzionale.
- La Biblioteca Asinio Pollone è stata allestita dall'Associazione con il contributo in libri di tanti abitanti. E' stata poi organizzata con i suggerimenti avuti dai responsabili delle Biblioteche Civiche.
- La riorganizzazione degli spazi per l'aula studio/biblioteca prevede l'utilizzo della sala d'aspetto dell'ex anagrafe come spazio di laboratori, preparazione eventi, e attività aggregative, adatto alle lezioni di supporto per i ragazzi delle superiori, al momento attrezzato per lezioni on – line.
- Offrire a ragazzi e a gruppi musicali la possibilità di esibirsi in quartiere mettendo a disposizione un pianoforte (avuto in dono), un basso, una batteria, una chitarra elettrica, amplificatori, mixer e microfoni senza costi di affitto per gli strumenti e oneri siae.
- Saranno proposte lezioni di storia dell'arte, aperte a tutti, per sollecitare l'interesse verso la stessa e proseguire con una visita al museo e con due esposizioni di arte contemporanea con opere di giovani artisti.
- Stimolare la partecipazione e l'ideazione di nuove proposte da parte degli abitanti mettendo a disposizione lo spazio per la progettazione di eventi (Giorno della Memoria, 25 aprile, Giornata della Pace, Giornata contro la Violenza delle donne) e per raccogliere nuove idee.

Tutte le iniziative saranno rivolte ai giovani e agli adulti del quartiere, nello specifico le lezioni di sostegno saranno dedicate ai ragazzi che frequentano le scuole medie e superiori, e si svolgeranno da aprile a dicembre 2021 nel locale di Via Negarville 8/48/bis – Aula Studio Manuela Ribas già concesso all'Associazione con Deliberazione n. 2020 01839/085 del 24 settembre 2020.

Per le caratteristiche delle azioni proposte che si inquadrano nel novero delle iniziative meritevoli di sostegno si prevede per questo progetto una contribuzione massima pari all'80 % del costo dell'iniziativa (preventivo all. 7).

L'Associazione **TEATRO REGINALD** ha presentato il progetto “ UN TEATRO PER FARE UMANITÀ”, prot. 1539 del 25 marzo 2021.

Dopo questo lungo periodo di chiusure dovuto al Coronavirus è importante la riapertura dei teatri e la ripresa delle attività culturali del territorio per dare un segnale di ripartenza, al fine di contrastare

il disagio e la solitudine dei cittadini attraverso l'arte.

Il progetto prevede la pubblicizzazione e l'organizzazione del nuovo spettacolo della Scuola di Teatro Reginald-AUI che affronta il tema dell'uomo e della conoscenza di cui sarà realizzata una prova generale (il 27 giugno 2021) e 2 spettacoli al Teatro Agnelli ( il 3 e 4 luglio 2021) durante i quali verrà girato un video a cui seguirà il montaggio. Il video sarà successivamente presentato presso la Cascina Roccafranca tra la fine di settembre e la prima metà di ottobre con la partecipazione degli attori e del regista. L'ingresso alla proiezione del video sarà gratuito.

Gli attori saranno 11 allievi della scuola Reginald dai 25 ai 75 anni di cui 5 disabili (2 residenti in Circoscrizione 2, 1 inviato dalla comunità di recupero ARCO e 4 donne vittime di maltrattamento).

Gli spettacoli e la proiezione saranno rivolti a tutta la cittadinanza.

Per le caratteristiche delle azioni proposte che si inquadrano nel novero delle iniziative meritevoli di sostegno si prevede per questo progetto una contribuzione massima pari all'80 % del costo dell'iniziativa (preventivo all. 8).

La pubblicità relativa a tutti gli eventi descritti nel presente atto, la Siae e tutti i permessi necessari allo svolgimento degli stessi saranno a carico delle Associazioni.

La Circoscrizione pubblicizzerà le iniziative attraverso il sito web istituzionale.

Contestualmente alla richiesta di contributo economico l'ASDC Sportidea Caleidos per la realizzazione del progetto "Una piazza, cento piazze. Incontro in Circoscrizione 2", ha richiesto la concessione gratuita dei locali del Centro Ragazzi Lilliput di via Carlo del Prete 83/b, dal mese di giugno fino al 31 dicembre 2021 il mercoledì dalle 16.00 alle 18.00 (all. 9).

L'uso gratuito del locale comporta per l'associazione un beneficio economico indicativamente quantificabile in € 694,40 per un numero massimo di 56 ore.

Il presente provvedimento comporta oneri di utenza a carico della Città di cui il Servizio Controllo Utenze Contabilità Fornitori ha preso atto .

Di seguito si indicano i dati relativi alle utenze dei locali del Centro Ragazzi Lilliput di via Carlo del Prete 83/b, oggetto di concessione:

- utenza idrica 0010036029 e 0010114151 (antincendio)
- utenza elettrica POD IT020E00275858
- riscaldamento, CE-0330-X-ITC01 (via San Remo 46),

Ai sensi e per gli effetti dell'Art. 5, comma B, del Regolamento per la concessione di locali comunali da parte delle Circoscrizioni (n. 186) si propone di concedere l'utilizzo gratuito dei locali ai soggetti beneficiari dei contributi di cui sopra in caso di richiesta da parte dei medesimi.

Ai sensi e per gli effetti del combinato disposto dell'art. 13 del Regolamento n. 373 e dell'art. 26 del Regolamento n. 374, si propone di concedere il patrocinio gratuito ai soggetti beneficiari dei contributi di cui sopra in caso di richiesta da parte dei medesimi.

Si demanda alla Dirigente di Area della Circoscrizione 2 la verifica della sussistenza degli ulteriori presupposti per l'erogazione dei contributi economici e in servizi, nonché la determinazione delle modalità erogative e di liquidazione definitiva dell'ammontare del beneficio, compatibilmente con le disponibilità di bilancio.

Si dà atto che le suddette associazioni, ai sensi dell'art. 4 comma 3 del Regolamento delle modalità di erogazione dei contributi e di altri benefici n. 373 e ai sensi di quanto previsto dal DUP approvato con deliberazione del Consiglio Comunale atto n. 25/2021 del 25 gennaio 2021, non hanno pendenze di carattere amministrativo con la Città e risultano regolarmente iscritte nel Registro delle Associazioni della Città di Torino rispettivamente:

A.N.P.I. al n. 3431

ASDC SPORTIDEA CALEIDOS al n. 783  
ARTISTI LIRICI TORINESE "FRANCESCO TAMAGNO" al n. 4119  
CELESTIA TAURINORUM al n. 3899  
ARTEMIXIA al n. 3837  
ASSEMBLEA TEATRO al n. 3246  
ARIS al n. 2496  
TEATRO REGINALD al n. 476

Il sostegno economico alle iniziative rientra invece a pieno titolo tra le azioni che, anche alla luce del principio di sussidiarietà ai sensi dell'art. 118 comma 4 della Costituzione, l'Amministrazione mette in atto per valorizzare l'attività di interesse generale svolta da Enti ed Associazioni nell'ambito di progetti culturali provenienti dal territorio e rivolti a tutta la cittadinanza.

Si attesta di aver acquisito agli atti la dichiarazione, redatta dai soggetti richiedenti ai sensi del DPR 445/2000, unita in copia al presente provvedimento. Dell'osservanza di quanto disposto dall'art. 6 comma 2 del D.L. n. 78/2010 convertito dalla legge n. 122/2010.

Considerato che è stata acquisita apposita dichiarazione ai sensi dell'art. 1 comma 9 lettera e) della Legge 190/2012, conservata agli atti del servizio.

L'assegnazione dei suddetti contributi è subordinata alla sussistenza delle condizioni normative che consentano la realizzazione delle iniziative descritte in narrativa, in osservanza delle disposizioni emanate e finalizzate al contenimento della diffusione pandemica.

A seguito dell'emergenza sanitaria attualmente in atto e in ottemperanza a tutte le disposizioni emanate nel corso del tempo, sarà responsabilità del beneficiario attenersi scrupolosamente a tali disposizioni in relazione alle attività previste nel progetto, nonché alle operazioni di pulizia e sanificazione.

Dato atto che le misure di contenimento previste dal legislatore per far fronte all'emergenza epidemiologica da Covid-19, tuttora in corso, hanno creato e creano significative difficoltà organizzative e realizzative dei progetti, si propone di consentire, ove attuabile, la realizzazione delle iniziative proposte in modalità a distanza.

Il presente provvedimento comporta oneri di utenza ed è conforme alle disposizioni in materia di valutazione dell'impatto economico, come risulta dal documento allegato (all. 10).

Considerato che la delibera della Giunta comunale n. 89/2021 del 9 febbraio 2021 che ha approvato il Piano Esecutivo di gestione ha indicato di improntare l'attività dell'ente ad un criterio di prudenza e contenimento delle spese che sia tale da garantire il necessario obiettivo di mantenere gli equilibri finanziari e che pertanto, fino all'approvazione della salvaguardia degli equilibri fissata entro il termine del 31/07/2021, sussiste il limite agli impegni afferenti il macroaggregato 3 "acquisto di beni e servizi" del 50% dello stanziamento 2021 ancora disponibile (fatta salva la spesa derivante da contratti perfezionati) e il limite agli impegni relativi al macroaggregato 4 "trasferimenti" del 50% dello stanziamento di bilancio (fatta salva la spesa finanziata da entrate vincolate).

In data 5 maggio 2021 l'iniziativa proposta da A.N.P.I. è stata esaminata nella riunione congiunta di I e II Commissione.

Tutte le altre iniziative sono state esaminate nella riunione di II Commissione dell'8 giugno 2021.

Tutto ciò premesso,

#### LA GIUNTA CIRCOSCRIZIONALE

Visto il Testo Unico delle leggi sull'ordinamento degli Enti Locali approvato con D.Lgs.18/08/2000 n.267 e s.m.i.



Visto lo Statuto della Città approvato con Deliberazione del Consiglio Comunale n.mecc.2010/08431/0002 del 07/02/2011 e s.m.i.

Visto il Regolamento del Decentramento n. 374, approvato con deliberazione del Consiglio Comunale in data 17 dicembre 2015 (mecc. 2015 02280/094), esecutiva dal 1 gennaio 2016, il quale, fra l'altro, all'art. 42 commi 1 e 2, dispone in merito alle "competenze proprie" attribuite ai Consigli Circoscrizionali, cui appartiene l'attività in oggetto;

Dato atto che i pareri di cui all'art. 49 del Nuovo Testo Unico approvato con D.Lgs 18/8/2000 n. 267 e art.1 del succitato Regolamento del Decentramento sono:

- favorevole sulla regolarità tecnica;
- favorevole sulla regolarità contabile;

Viste le disposizioni legislative sopra richiamate,

#### PROPONE AL CONSIGLIO CIRCOSCRIZIONALE

- di approvare, per le motivazioni espresse in narrativa e qui integralmente richiamate, i progetti presentati da: **A.N.P.I. - Associazione Nazionale Partigiani d'Italia - Sezione Leo Lanfranco, ASDC SPORTIDEA CALEIDOS, ARTISTI LIRICI TORINESE "FRANCESCO TAMAGNO", CELESTIA TAURINORUM, ARTEMIXIA, ASSEMBLEA TEATRO, ARIS, TEATRO REGINALD** che si ritengono coerenti con le finalità definite dalle Linee Guida per l'erogazione dei contributi ordinari anno 2021 approvate con deliberazione DELCI2 4/2021 del 29 gennaio 2021 e con Avviso Pubblico 2021;
- di approvare l'utilizzo in uso temporaneo e a titolo gratuito dalla data di sottoscrizione del disciplinare e fino a dicembre 2021, ai sensi e per gli effetti dell'Art. 5, comma B, del Regolamento per la concessione di locali comunali da parte delle Circoscrizioni (n. 186), al soggetto beneficiario dei contributi che ne ha fatto richiesta;
- di demandare alla Dirigente di Area della Circoscrizione 2 la verifica della sussistenza degli ulteriori presupposti per l'erogazione dei contributi economici, nonché la determinazione delle modalità erogative e di liquidazione definitiva dell'ammontare del beneficio compatibilmente con le disponibilità di bilancio;
- di demandare inoltre alla Dirigente di Area della Circoscrizione 2, la formalizzazione ed il rilascio della concessione per l'utilizzo dei locali, specificate in narrativa, nonché l'approvazione del disciplinare che comporta per l'ASDC Sportidea Caleidos un beneficio economico indicativamente quantificabile in €. 694,40, per un massimo di 56 ore.
- di dare atto che l'assegnazione dei suddetti contributi è subordinata alla sussistenza delle condizioni normative che consentono la realizzazione delle iniziative descritte in narrativa, in osservanza delle disposizioni emanate e finalizzate al contenimento della diffusione pandemica; sarà responsabilità del beneficiario attenersi scrupolosamente a tali disposizioni in relazione alle attività previste nei progetti, nonché alle operazioni di pulizia e sanificazione;

- in relazione a quanto stabilito dalla delibera della Giunta comunale n. 89/2021 del 9 febbraio 2021 citata in premessa, in merito all'obiettivo di mantenere gli equilibri finanziari applicando il criterio di prudenza e contenimento delle spese, si ritiene necessario superare il vincolo del 50% dello stanziamento 2021 in quanto i progetti, oggetto del presente atto, rappresentano azioni significative per il territorio e comportano una ricaduta sulla qualità della vita dei cittadini. Tale ricaduta assume particolare rilievo tenuto conto del periodo problematico e difficile vissuto da tutta la cittadinanza a causa della pandemia, in special modo per contrastare l'emarginazione e la solitudine e favorire la socializzazione e la partecipazione;
- di dichiarare che il presente provvedimento è conforme alle disposizioni in materia di Valutazione dell'Impatto Economico, come risulta dal documento allegato (all. 10) e comporta oneri di utenza a carico della Città;
- di dare atto che è stata acquisita apposita dichiarazione ai sensi dell'art. 1 comma 9 lettera e) della Legge 190/2012, conservata agli atti del Servizio;
- di dare atto che le associazioni sono iscritte al Registro delle Associazioni del Comune di Torino;
- di dichiarare, attesa l'urgenza, il presente provvedimento immediatamente eseguibile ai sensi dell'art. 134, comma 4, del D. Lgs. n. 267 del 18 agosto 2000.

Al momento delle votazioni risulta inoltre assente il Consigliere Morra.

Il Consiglio di Circoscrizione con votazioni per appello nominale, accerta e proclama il seguente risultato:

PRESENTI N. 22  
 VOTANTI N. 22  
 FAVOREVOLI N. 22  
 CONTRARI N. //  
 ASTENUTI N. //

Il Consiglio circoscrizionale

#### DELIBERA

- di approvare, per le motivazioni espresse in narrativa e qui integralmente richiamate, i progetti presentati da: **A.N.P.I. - Associazione Nazionale Partigiani d'Italia - Sezione Leo Lanfranco, ASDC SPORTIDEA CALEIDOS, ARTISTI LIRICI TORINESE "FRANCESCO TAMAGNO", CELESTIA TAURINORUM, ARTEMIXIA, ASSEMBLEA TEATRO, ARIS, TEATRO REGINALD** che si ritengono coerenti con le finalità definite dalle Linee Guida per l'erogazione dei contributi ordinari anno 2021 approvate con deliberazione DELC12 4/2021 del 29 gennaio 2021 e con Avviso Pubblico 2021;
- di approvare l'utilizzo in uso temporaneo e a titolo gratuito dalla data di sottoscrizione del disciplinare e fino a dicembre 2021, ai sensi e per gli effetti dell'Art. 5, comma B, del Regolamento per la concessione di locali comunali da parte delle Circoscrizioni (n. 186), al soggetto beneficiario dei contributi che ne ha fatto richiesta;
- di demandare alla Dirigente di Area della Circoscrizione 2 la verifica della sussistenza degli ulteriori presupposti per l'erogazione dei contributi economici, nonché la determinazione delle

modalità erogative e di liquidazione definitiva dell'ammontare del beneficio compatibilmente con le disponibilità di bilancio;

- di demandare inoltre alla Dirigente di Area della Circoscrizione 2, la formalizzazione ed il rilascio della concessione per l'utilizzo dei locali, specificate in narrativa, nonché l'approvazione del disciplinare che comporta per l'ASDC Sportidea Caleidos un beneficio economico indicativamente quantificabile in €. 694,40, per un massimo di 56 ore.

- di dare atto che l'assegnazione dei suddetti contributi è subordinata alla sussistenza delle condizioni normative che consentono la realizzazione delle iniziative descritte in narrativa, in osservanza delle disposizioni emanate e finalizzate al contenimento della diffusione pandemica; sarà responsabilità del beneficiario attenersi scrupolosamente a tali disposizioni in relazione alle attività previste nei progetti, nonché alle operazioni di pulizia e sanificazione;

- in relazione a quanto stabilito dalla delibera della Giunta comunale n. 89/2021 del 9 febbraio 2021 citata in premessa, in merito all'obiettivo di mantenere gli equilibri finanziari applicando il criterio di prudenza e contenimento delle spese, si ritiene necessario superare il vincolo del 50% dello stanziamento 2021 in quanto i progetti, oggetto del presente atto, rappresentano azioni significative per il territorio e comportano una ricaduta sulla qualità della vita dei cittadini. Tale ricaduta assume particolare rilievo tenuto conto del periodo problematico e difficile vissuto da tutta la cittadinanza a causa della pandemia, in special modo per contrastare l'emarginazione e la solitudine e favorire la socializzazione e la partecipazione;

- di dichiarare che il presente provvedimento è conforme alle disposizioni in materia di Valutazione dell'Impatto Economico, come risulta dal documento allegato (all. 10) e comporta oneri di utenza a carico della Città;

- di dare atto che è stata acquisita apposita dichiarazione ai sensi dell'art. 1 comma 9 lettera e) della Legge 190/2012, conservata agli atti del Servizio;

- di dare atto che le associazioni sono iscritte al Registro delle Associazioni del Comune di Torino.

Al momento delle votazioni dell'immediata eseguibilità risultano inoltre assenti i Consiglieri: Angelino, Bossuto, Cuzzi, Muò, Patrino, Protano e le Consigliere: Grimaudo e Scmazzon.

Il Consiglio di Circoscrizione con votazioni per appello nominale, accerta e proclama il seguente risultato:

PRESENTI N. 14

VOTANTI N. 14

FAVOREVOLI N. 14

CONTRARI N. //

ASTENUTI N. //

Il Consiglio dichiara il presente provvedimento immediatamente eseguibile ai sensi dell'art. 134, 4° comma del Testo Unico delle Leggi sull'Ordinamento degli Enti Locali, approvato con D. Lgs. 18 agosto 2000 n. 267.

---

IL PRESIDENTE  
Firmato digitalmente  
Luisa Bernardini

IL SEGRETARIO  
Firmato elettronicamente  
Gabriella Tetti

Si dichiara che sono parte integrante del presente provvedimento gli allegati riportati a seguire <sup>1</sup>, archiviati come file separati dal testo del provvedimento sopra riportato:

1. DELCI2-42-2021-All\_1-All.1\_preventivo\_ANPI.pdf
2. DELCI2-42-2021-All\_2-All.2\_preventivo\_Sportidea.pdf
3. DELCI2-42-2021-All\_3-All.3\_preventivo\_Tamagno.pdf
4. DELCI2-42-2021-All\_4-All.4\_preventivo\_Celestia.pdf
5. DELCI2-42-2021-All\_5-All.5\_preventivo\_Artemixia.pdf
6. DELCI2-42-2021-All\_6-All.6\_preventivo\_AssTeatro.pdf
7. DELCI2-42-2021-All\_7-All.7\_preventivo\_Aris.pdf
8. DELCI2-42-2021-All\_8-All.8\_preventivo\_TeatroReginald.pdf
9. DELCI2-42-2021-All\_9-All.9\_ConcLocali\_Sportidea.pdf
10. DELCI2-42-2021-All\_10-All.10V.I.E.\_.pdf
11. DELCI2-42-2021-All\_11-Sportidea\_Preventivo\_corretto.pdf



---

<sup>1</sup> L'impronta degli allegati rappresentata nel timbro digitale QRCode in elenco è quella dei file pre-esistenti alla firma digitale con cui è stato adottato il provvedimento